

# Traditionele muziek in China

Werkboekje leerlingen



1. Welke traditionele Chinese muziekinstrumenten herken je op de getoonde foto?

.....  
.....

2. Je hebt net een filmpje over Chinese muziek bekeken. Vind je dat deze foto bij die muziek past? Geef argumenten.

.....  
.....

3. Kijk nog eens naar de foto. Wat valt je op aan de kledingstijl van deze mensen?

.....  
.....

4. Wat kunnen redenen voor Chinezen zijn om muziek te maken?

.....  
.....

5. Welke bewegingen worden er op deze muziek gemaakt?

.....  
.....

6. Welke bewegingen passen bij Chinese klassieke muziek?

.....  
.....

7. Welke bewegingen passen bij Chinese populaire muziek?

.....  
.....

## Shi Shang You Mama Hao – Mama is de beste van de wereld!

### Sjee Sjang sjie Jou Ma Ma Hau

Mama is de beste van de wereld

世上只有妈妈好

### Joo Ma Tie Hai Sjie Sjang Kuh Pau

Een kind met een moeder heeft een schat

有妈的孩子像\*块宝

### Khou Tin Ma Ma Die Haje Pau

Ren naar mama's omhelzing

投进妈妈的怀抱

### Sing Foek Sjang Poe Liou

Eindeloos geluk is daar

幸福享不了

### Mee Jo Ma Ma Tjee Koe Nau

Mama is de allerbeste

世上只有妈妈好

### Mee Ma Tie Haai Toe Sjang Ken Chau

Zonder moeder is een kind eenzaam

没妈的孩子像\*根草

### Lie Kai Ma Ma Tie Huwaai Pau

Weg van mama's omhelzingen

离开妈妈的怀抱

### Sing Foek Na Li Tsjou

Waar zouden we geluk vinden?

幸福那里找

### Sing Foek Naha Li Tsjou

Waar zouden we geluk vinden?

幸福那里找

### Les 3

1. Wat valt je op als je dit liedje vergelijkt met ons Nederlandse slaapliedje 'Slaap kindje, slaap'?

.....  
...  
.....  
...  
.....  
...

2. Welke overeenkomsten zijn er?

.....  
...  
.....  
...  
.....  
...

3. Welke verschillen zie / hoor je als je denkt aan een liedje dat wij in Nederland voor de kinderen zingen en dit Chinese liedje?

.....  
...  
.....  
...  
.....  
...

4. Wat voor klanken hoor je in de muziek?

.....  
...  
.....  
...  
.....  
...

5. Vind je dat Chinese muziek op Westerse muziek lijkt?

.....  
...  
.....  
...  
.....